

الرقـم: **١٧٠ / ١٧٧ /١٠٠**١٥٣ التاريـــخ: 🐧 / ۱۱۰۸م

السادة/ مشتركى الغرفة

المحترمين

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تهديكم غرفة الشرقية أطيب تحياتها وتفيدكم بتلقيها خطاب مجلس الغرف السعودية رقم(ع.ع/م.م/٢٢٦) التاريخ(٣٨/٥/٢٨)اهــ) المعطوف على خطاب الملحقية التجارية في يكين رقم(١٢٦/م ص) وتاريخ(١١/٥/٣٤١هــ) ، بشأن ما وردها من مكتب الشئون الخارجية لحكومة مدينة تيانجين المتضمن الدعوة لحضور الدورة الـ(١٨) لمؤتمر الصين الدوك للتجارة والاستثمار (CTFIT) والدورة الـ(V) لمعرض الصين الدولى للتجارة والاستثمار خلال الفترة (٥/٢٨–١/٦/١١م) في مدينة تيانجين والذي يهدف إلى جذب الاستثمارات وتعزيز التبادلات التجارية وتنمية علاقة التجارة الثنائية والودية وتحقيق المصالح المتبادلة.

في حال رغبتكم الحصول على مزيد من المعلومات، بمكنكم زيارة:

موقع غرفة الشرقية: www.chamber.org.sa

الموقع الالكتروني للمعرض: http://www.mjcec.com/meijiang/Ethird.aspx?id=44 أو التنسيق مع الملحقية التجارية في الصين.

وتقبلوا خالص التحبة والتقدير

الأمين العام





الزقم عرج / ۲ / ۱ رور ۱ التاریخ ۸۵ / ۵ / ۵ / ۱ المرتقات در در المرتقات در در المرتقات در در المرتقات ا

عادي	توع الخطاب	
تعميم	موضوع الغطاب	

المحترم

سعادة أمين عام الغرفة التجازية الصناعية

السلام عليكم ورحمة الله ويزكانه ،،،

تلقينا خطاب الملحقية التجارية بكين رقسم (١٢٦/م ص) وتساريخ ١١ جمسادى الأولى ١٤٣٢هـ ، بشسأن ما وردهسا من مكتب الشئسون الخارجيسة لحكومة مدينسة تيانجين المتضمسن الدعوة لحضور الدورة السـ ١٨ لمسؤتمر الصسين السدولي للتجارة والاستثمار (CTFIT) والدورة السـ ٧ لمعرض الصين الدولي للتجارة والاسستثمار خسلال الفترة (١٨٨مايو سـ ايونيو عام ١١٠مم) في مدينة تيسانجين والسذي يهدف السي جذب الاستثمارات وتعزيز التبادلات التجارية وتتمية علاقة التجارة الثنائية والودية وتحقيق المصالح المتبادلة . (مرفق نسخة من معلومات المعرض) .

اذا نأمل التكرم بالإطلاع والتعميم على منتسبي غرفتكم من الشركات والمؤسسات ذات الاختصاص ، ولمزيد من المعلومات يمكن الاطلاع على الموقع الإلكتروني المعرض : (http://www.mjcec.com/meijiang/Ethird.aspx?id=44) أو التتسيق مع الملحقية التجارية في الصين لمساعدتهم .

رَ ﴿ وَتَقَلُّوا حَالَصَ تَحْيَاتُنَا ،،، مُأْكِرِهُمْ

نائب الأمين العام مرار تهم مدهد السلمي محمد السلمي

Fax Server



FOREIGN AFFAIRS OFFICE OF TIANUN MUNICIPAL PEOPLE'S GOVERNMENT

April 1^H , 2011

Invitation

Honorable Commercial Officials in Royal Embassy of Saudi Arabia, Here we would like to extend our sincere thanks to you for your continuous concern and support to the city of Tianjin.

The 18th China Tianjin Trade Fair & Investment Talk (CTFIT) & the 7th PECC International Trade and Investment Expo(PECC) will be held in Tianjin Meijiang Convention and Exhibition Center from May 28th to June 1st, 2011.

As a gateway to Beijing, the capital of China, Tianjin is the international harbor city and the economic center in north China. The city is an international modern livable city with unique characteristics with its trade radiating north, northeast and northwest China. Since Tianjin is located at the seashore of Bohai Sea, it is functioning not only as a hub for international trade, but also a main channel and distribution center for world commodities entering Chinese market. With the deep development and opening up of Tianjin Binhai New Area, Tianjin will become more influential to the world.

The theme of the 18th CTFIT & the 7th PECC is to attract investments, to promote business exchanges, to strengthen regional ties and to realize win-win developments. Therefore we are honored to invite commercial counselors and other Commercial Officials in your embassy to attend the opening ceremony, the reception on May 28th in Tianjin Meijiang Convention and Exhibition Center.

i i a rawitika	July 12	dross:No 9 Breeding Road Ho Phone:86-22-58368600	ping Disvict Tranja PJ	t,Chlon Post coder:300040
ů.		Phone:86-22-58368600	For:B6-22-583(RVFX)	www.ijfaa.gav.ch
in a second contract of the first	production of the second second	•	•	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	149		क्ष्मीक स्थान	
	a commission (and	Application of the state of the	7 4 5	
•	•	ę.		

: K4 012 : ---

We will arrange vehicles to pick you up in Beijing. Looking forward to meeting you in Tianjin!

Please kindly find the attached files, including introduction to the fair and the draft schedule.

Please reply to us before April 20, 2011.

Contact: Ms Yang Binghui.

MP: 13821512528 Tel: 022-58368643 Fax:022-58368690

Email: ybh_ycm_ybh@sina.com

Attachment

Introduction

The 18th China Tianjin National Commodities Fair and Investment Conference (CTFIT) & the 7th PECC International Trade and Investment Expo is scheduled between May 28 and June 1, 2011 in Tianjin, China. CTFIT has been successfully hosted for 17 consecutive years. It has officially emerged as an indispensable platform of economic cooperation, business negotiation, investment promotion and project matchmaking for businesses at home and abroad.

The theme of the 18th CTFIT & the 7th PECC is to attract investments, to promote business exchanges, to strengthen regional ties and to realize win-win developments. It will be on an expansion spree to bolster communication and collaboration both nationwide and worldwide via featured programs of exhibition, capital connection, trade facilitation, and business forums and seminars. In this sense, the 18th CTFIT & the 7th PECC will be further true to its name as a major platform of investment and trade cooperation in north China.

Tianjin Meijiang International conference and Exhibition Center is the main exhibition all for the 18th CTFIT & the 7th PECC with 2700 booths. Additionally, Tianjin Airport International Automobile Park, Circum Bohai Building Materials Center and Tianjin International Exhibition Center serve as branch exhibition halls. The total number of booths this year tops 5700. This year's exhibition is featured with three categories: investment promotion and negotiation, merchandise trade, and talent recruitment. Investment promotion and negotiation will be held at NI. N3. N5 and N7 pavilions of the Meijiang International Conference and Exhibition Center, with a total of 1400 booths, including three zones: international exhibition zone, domestic exhibition zone, and Tianjin exhibition zone. Plus, 4200 booths fall in the category of merchandise trade, with 6 featured exhibition zones. Specifically, Arts and Crafts

COMPANY: UID:SAL4DBFAFA8D1D9

> Products Exhibition Zone, Chinese Time-Honored Brand Exhibition Zone and Circum Bohal Famous Brand Exhibition Zone will be held at N2, N6 pavilions of Meijiang International Conference and Exhibition Center with 1200booths; Daily Consumer Goods Exhibition & Sales will be held at the Tianjin International Exhibition Center with 1000 booths; Automobile Trade Fair will be held at Tianjin Airport International Automobile Park with 1000 booths; China (Tianjin) construction Material & Decoration Fair will be held at Circum Bohai Building Material Center with 1000 booths.

> The category of talents recruitment is right in the N4 pavilion of the Meijiang International Conference and Exhibition Center with 100 booths. Thais is all about tapping the diversified talent resources to cater to companies in Circum Bohai area and other places in China.

A portfolio of Events will be hosted:

- Opening Ceremony on the morning of May 28 at Meijiang International Conference and Exhibition Center
- Conference of Mayors from Circum Bohai Cities
- PECC International Trade and Investment Fair Forum
- Technology Innovation and Development Forum
- Tianjin Commercial Real Estate Development Forum
- Signing Ceremony of Key Projects
- Service Outsourcing Policies Teach-in
- Matchmaking Meeting for Peasants and Supermarkets
- Cold Chain Logistics Seminar Explanation Sessions for Overseas Investment Policies